

CABINET PRIMAR

MUNICIPIUL BUCUREȘTI  
PRIMĂRIA SECTOR 3  
Str. Parfumului, nr. 2 – 4  
Tel. 318.03.23, 24, 25; Fax. 318.03.04  
www.sector3primarie.ro

*Juridic*

**TUV**  
**CERT**  
ISO 9001:2000  
EN 75.100.20203  
PRIMĂRIA SECTOR 3  
Reședința Rădăuți, InterCar

29 MAY 2009  
Nr. înreg. 18409  
Termen legal de soluționare 30 zile  
de la data înregistrării

SECTORUL 3

CABINET PRIMAR  
Nr. 9098  
Data 22.05.2009

Catre,  
**PRIMARIA SECTOR 1**  
**Domnului Primar Andrei Ioan Chiliman**

**Referitor: Adresa nr. M/1032/06.05.2009**

Potrivit Instrucțiunilor privind exercitarea competențelor de avizare și autorizare a executării intervențiilor la monumente, ansambluri și situri istorice, emise de Ministerul Culturii și Cultelor, transmise cu nr. 5878/03.11.2004 – art.4, alin(1):

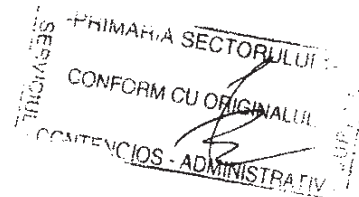
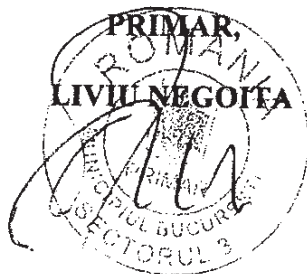
„Primarii sectoarelor municipiului București exercită competențele de autorizare a lucrărilor care urmează a fi efectuate în ansamblurile și siturile monument istoric la construcții care nu sunt clasate individual în categoria juridică de monument sau în parcele care cuprind asemenea construcții”.

Pentru categoria de lucrări mai sus prezentată, Primaria Sector 3 a emis autorizații de construire cu avizul Ministerului Culturii și Cultelor – Direcția de Cultura, Culte a municipiului București.

Consiliul General al Municipiului București nu a emis nicio autorizație de construire, de la apariția legislației în domeniu, până în prezent pentru nicio lucrare pe raza administrativă a sectorului 3.

Dispozițiile art. 48 lit.d) din Legea nr. 422/2001 – republicată, a monumentelor istorice, cu modificările și completările ulterioare, sunt inaplicabile.

**Cu stima,**



Primăria Sector 3  
[www.sector3primarie.ro](http://www.sector3primarie.ro)

The Municipality of Bucharest  
District 3 City Hall  
2-4 Parfumului St.,  
Tel. 318.03.23, 24, 25; Fax. 318.03.04  
[www.sector3primarie.ro](http://www.sector3primarie.ro)

District 3  
Registry Office  
May 29 2009  
Registration no. 18409  
Legal deadline for settlement: 30 days as of registration date  
DISTRICT 3  
MAYOR'S OFFICE  
No. 5098  
Date: 28.05.2009

To

THE DISTRICT 1 CITY HALL

Mayor Andrei Ioan Chiliman

**Regarding: Notice no. M/1032/06.05.2009**

According to the Guidelines regarding the exercise of the competencies of notice and authorization of the performance of interventions to historical monuments, ensembles and sites, issued by the Ministry of Culture and Cults, sent under no. 5878/03.11.2004-Art. 4, paragraph 1:

**“The mayors of the districts within the Bucharest Municipality exercise the competencies for authorizing the works to be performed in the ensembles and historical monument sites for constructions which are not individually grouped in the legal category of monument or in parcels which contain such constructions”.**

For the category of works mentioned above, the District 3 City Hall issued building permits endorsed by the Ministry of Culture and Cults-Department of Culture, Cults of the Municipality of Bucharest.

The General Council of the Municipality of Bucharest has not issued so far any building permit since the emergence of the legislation in the field for any works within the administrative area of the 3<sup>rd</sup> district.

The provisions of Art. 48 (d) of Law no. 422/2001-republished, of historical monuments, as subsequently amended and completed, are not enforceable.

Sincerely yours,

LIVIU NEGOITA,

Mayor

*illegible signature*

*stamp of the District 3 City Hall*

*District 3 City Hall*

*Identical to the original*

*Administrative Court*

District 3 City Hall

[www.sector3primarie.ro](http://www.sector3primarie.ro)